

- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ០២ នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកត/១០៩៤-៨៣ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ តុលា ឆ្នាំ១៩៩៤ ស្តីពីការកែសំរួលសមាសភាពរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកត/១០៩៤-៩០ ចុះថ្ងៃទី ៣១ ខែ តុលា ឆ្នាំ១៩៩៤ ស្តីពីការកែសំរួលសមាសភាពរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា
- តាមសេចក្តីក្រាបបង្គំទូលស្នើសុំអំពីសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រីទាំងពីរ និងអំពីសហរដ្ឋមន្ត្រី ក្រសួងមហាផ្ទៃ

**ប្រកាសអោយប្រើ**

ច្បាប់ស្តីពីការបង្រួបបង្រួមល្បែងស៊ីសង ដែលរដ្ឋសភាបានអនុម័ត នាសម័យប្រជុំលើកទី ៥ នីតិកាលទី ១ ដែលមានសេចក្តីដូចតទៅ :

**ច្បាប់**

**ស្តីពី**

**ការបង្រួបបង្រួមល្បែងស៊ីសង**

**ជំពូកទី ១**

**បទបញ្ញត្តិទូទៅ**

- មាត្រា ១:** ត្រូវហាមឃាត់ជាដាច់ខាតការលេងល្បែងស៊ីសងគ្រប់ប្រភេទ នៅគ្រប់ទីកន្លែងទូទាំងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា លើកលែងតែបានទទួលការអនុញ្ញាតពីរាជរដ្ឋាភិបាល ។
- មាត្រា ២:** រាល់លិខិតដែលបានអនុញ្ញាតអោយបើកល្បែងស៊ីសងក្រៅពីការអនុញ្ញាតរបស់ រាជរដ្ឋាភិបាល ត្រូវទុកជាមោឃៈ ។

**ជំពូកទី ២**

**ស្ថាប័នមានសមត្ថកិច្ច**

- មាត្រា ៣:** ការបង្រួបបង្រួមនិងការទប់ស្កាត់ ការលេងល្បែងស៊ីសងគ្រប់ប្រភេទ ជាសមត្ថកិច្ចរបស់ ក្រសួងមហាផ្ទៃ ។

**ជំពូកទី ៣**

**ទោសប្បញ្ញត្តិ**

**មាត្រា ៤:** ជនណាលេងល្បែងស៊ីសងជននោះ ត្រូវផ្ដន្ទាទោសពិន័យជាប្រាក់ពីមួយម៉ឺនរៀល (១០.០០០រៀល) ដល់ប្រាំម៉ឺនរៀល (៥០.០០០រៀល) ឬដាក់គុកពីមួយសប្តាហ៍ ដល់មួយខែ ។

ក្នុងករណីពុំរាងចាលត្រូវផ្ដន្ទាទោសពិន័យជាប្រាក់ពីប្រាំម៉ឺនរៀល (៥០.០០០រ) ដល់ប្រាំសែនរៀល (៥០០.០០០រ) និងដាក់គុកពីមួយខែដល់មួយឆ្នាំ ។

**មាត្រា ៥:** ត្រូវផ្ដន្ទាទោសពិន័យជាប្រាក់ពីប្រាំលានរៀល (៥.០០០.០០០រៀល) ដល់ម្ភៃលាន រៀល (២០.០០០.០០០រៀល) និង ដាក់គុកពីមួយឆ្នាំដល់ប្រាំឆ្នាំ ចំពោះអ្នកបើកកន្លែង លេងល្បែងស៊ីសង អ្នកកាន់កាប់ល្បែងស៊ីសង អ្នកចាត់ចែងនិងភ្នាក់ងារស៊ីសង ។

ក្នុងករណីពុំរាងចាល ត្រូវផ្ដន្ទាទោសពិន័យជាប្រាក់និងដាក់គុកខាងលើនេះ ជាអតិបរមា ។

**មាត្រា ៦:** កាលណានៅក្នុងវង់ល្បែងមានអនីតិជនម្នាក់ឬច្រើននាក់នៅជាមួយផង ទោសដែល បានចែងក្នុងមាត្រា ៤ និងមាត្រា ៥ នៃច្បាប់នេះ ត្រូវយកមកអនុវត្តដល់អតិបរមា ។

**មាត្រា ៧:** ក្នុងករណីណាក៏ដោយ ប្រាក់ដែលដាក់ក្នុងវង់ល្បែង ប្រាក់ដែលមាននៅនឹងខ្លួនអ្នក ចាត់ចែងល្បែងនៅនឹងខ្លួនមេល្បែង នៅនឹងខ្លួនភ្នាក់ងារល្បែង នៅនឹងខ្លួនអ្នកជួយ ស៊ីសងក្នុងវង់ល្បែង នៅនឹងខ្លួនអ្នកទទួលភារកិច្ចខាងគណនេយ្យ នៅនឹងខ្លួនអន្តរ ការិនិងនៅនឹងខ្លួនអ្នកលេងល្បែង ត្រូវភ្នាក់ងារមានសមត្ថកិច្ចចាប់រឹបអូសហើយធ្វើ កំណត់ហេតុអោយបានត្រឹមត្រូវបញ្ជូនទៅតុលាការ ។

វត្ថុតាងសំរាប់បម្រើអោយការលេងល្បែងនោះ ក៏ត្រូវរឹបអូសដូចខាងលើនេះ ដែរ ។

**មាត្រា ៨:** ការផលិត ការនាំចូលដើម្បីធ្វើអាជីវកម្ម ការលក់ ឧបករណ៍ល្បែងស៊ីសងគ្រប់ ប្រភេទដោយគ្មានការអនុញ្ញាតពីរាជរដ្ឋាភិបាល ត្រូវផ្ដន្ទាទោសពិន័យជាប្រាក់ពីប្រាំ សែនរៀល (៥០០.០០០រៀល) ដល់ប្រាំលានរៀល(៥.០០០.០០០រៀល) និងដាក់ គុកពីមួយខែដល់មួយឆ្នាំ ។

ឧបករណ៍ជាំវត្តតាងខាងលើនេះត្រូវរឹបអូស ។ ក្នុងករណីពុំរាងចាលត្រូវ ផ្ដន្ទាទោសពិន័យជាប្រាក់និងដាក់គុកខាងលើនេះជាអតិបរមា ។

**មាត្រា ៩:** ប្រាក់និងវត្ថុតាងដែលរឹបអូសបានដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៧ និងមាត្រា ៨ នៃ ច្បាប់នេះ ត្រូវ បញ្ជូនទៅតុលាការដើម្បីសំរេចរឹបអូសជាសម្បត្តិរដ្ឋប្រចាំព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។  
ចំពោះប្រាក់រង្វាន់សំរាប់ភ្នាក់ងារមានសមត្ថកិច្ច អង្គភាពនិងជនដែលបាន ចូលរួមក្នុងកិច្ចប្រតិបត្តិការត្រូវកំណត់ដោយអនុក្រឹត្យ ។

**មាត្រា ១០:** ក្រៅពីរាជរដ្ឋាភិបាល អាជ្ញាធរណាក៏ដោយក៏គ្មានសិទ្ធិចេញលិខិតអនុញ្ញាតអោយបើក ល្បែងស៊ីសងនៅទីណាក៏ដោយជាដាច់ខាត ។ មន្ត្រីឬភ្នាក់ងាររាជការណាដែលនៅ តែចេញលិខិតអនុញ្ញាតលេងបើកអោយល្បែងស៊ីសង ត្រូវផ្ដន្ទាទោសដាក់គុកពីមួយ ឆ្នាំដល់ប្រាំឆ្នាំ ។

**មាត្រា ១១:** ជនណាដែលចេញមុខការពាររងល្បែងស៊ីសងឬបនល្បែងស៊ីសងគ្រប់ប្រភេទនៅទី ណាក៏ដោយ ត្រូវផ្ដន្ទាទោសដាក់គុកពីមួយឆ្នាំដល់ប្រាំឆ្នាំ ។

**ជំពូកទី ៤**

**អវសានប្បញ្ញត្តិ**

**មាត្រា ១២:** បទបញ្ញត្តិទាំងឡាយណាដែលផ្ទុយនឹងច្បាប់នេះ ត្រូវទុកជានិរាករណ៍ ។

**មាត្រា ១៣:** ច្បាប់នេះ ត្រូវប្រកាសជាការប្រញាប់ ។

ធ្វើនៅរាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ២៦ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦

**ព្រះហស្តលេខា**

**នរោត្តម សីហនុ**

បានបង្គំទូលថ្វាយ និងជំរាបជូន  
សម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រីទី ១ និងទី ២  
សហរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ  
**ស ខេង ឃុ ហុកឆ្លី**

បានយកសេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយ  
សូមឡាយព្រះហស្តលេខា ព្រះមហាក្សត្រ  
**នាយករដ្ឋមន្ត្រីទី ១ នាយករដ្ឋមន្ត្រីទី ២**  
**នរោត្តម រណឫទ្ធិ ហ៊ុន សែន**